

Liebe Eltern,

Der Jugenddienst Unterland bietet auch für das heurige Schuljahr 2024/25, wie im vergangenen Jahr, die Nachmittagsbetreuung in Tramin an. Die Betreuung wird ab Oktober bis zum Schuljahresende, immer mittwochs von 12:40 Uhr bis 17:00 Uhr, abgehalten (außer an schulfreien Tagen).

Die Kinder werden nach Unterrichtschluss von der Schule abgeholt und zum jeweiligen Raum, in welchem die Betreuung stattfindet, begleitet. Dort erhalten sie ein Mittagessen in Form einer Hauptspeise mit Beilage.

Nach dem Mittagessen geht es mit einem bunten Programm weiter. Die Schüler*innen haben selbstverständlich auch die Möglichkeit, ihre Hausaufgaben zu erledigen. Sie werden dabei, so weit als möglich, von den zwei Betreuer*innen unterstützt. Im Fokus der Nachmittagsbetreuung stehen jedoch abwechslungsreiche Spiel- und Bastelangebote.

Gemeinde	Altersgruppe	Zeitraum		
Tramin	Grundschüler*innen	02.10.2024	bis	11.06.2025

Die Anmeldung erfolgt über die Datenbank des Jugenddienst Unterland, welche unter folgendem Link zu finden ist: <https://my.jugenddienstunterland.it/>.

Anmeldeschluss ist der **13. September 2024**.

Sollte Ihr Kind eine Diagnose haben, bitten wir darum, uns dies zusätzlich zur Anmeldung mitzuteilen, damit wir das Betreuungspersonal eventuell anpassen können.

Für etwaige Fragen stehen wir gerne zur Verfügung.

Kontakt:

Magdalena Facchini

+39 3664943176

magdalena.facchini@jugenddienst.it

Herzliche Grüße

Euer Team vom Jugenddienst Unterland



Cari genitori,

anche nell'anno scolastico 2024/25 lo Jugenddienst Unterland organizza l'assistenza pomeridiana per i bambini di Termeno. L'assistenza pomeridiana verrà offerta da ottobre fino alla fine dell'anno scolastico, sempre il mercoledì dalle ore 12.40 alle 17.00 (giorni di vacanza esclusi).

Alla fine dell'orario scolastico i bambini vengono accompagnati dall'uscita della scuola all'Aula Magna, dove si svolge l'assistenza pomeridiana. Lì ricevono il pranzo contenente un pasto con contorno.

Dopo il pranzo, ai bambini aspetta un programma vario e coinvolgente. Gli alunni avranno anche la possibilità di svolgere i loro compiti - i due animatori li supportano il più possibile. Tuttavia, l'assistenza pomeridiana si concentra soprattutto su un programma ricco di giochi e bricolage.

Comune	Gruppo d'età	Periodo		
Termeno	Alunni della scuola elementare	02.10.2024	-	11.06.2025

L'iscrizione avviene tramite il sito di registrazione dello Jugenddienst Unterland, disponibile cliccando sul seguente link: <https://my.jugenddienstunterland.it/>

Il termine per l'iscrizione è il **13 settembre 2024**.

Se il vostro bambino ha una diagnosi, vi preghiamo di comunicarcelo al momento dell'iscrizione, in modo da poter adattare il personale di assistenza, se necessario.

Per qualsiasi domanda, non esitate a contattarci.

Contatto:

Magdalena Facchini

+39 3664943176

magdalena.facchini@jugenddienst.it

Cordiali saluti

Il vostro team dello Jugenddienst Unterland

